

CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
VILLE DE COOKSHIRE-EATON

### **SÉANCE DU 4 MARS 2013**

Session régulière du conseil, sous la présidence de M. Noël Landry, maire, tenue le 4 mars 2013 à 19 h 30 au 220, rue Principale Est et à laquelle sont présents les membres suivants formant le conseil.

Monsieur Yvon Roy, conseiller du district 1  
Madame Jocelyne L. Mason, conseillère du district 2  
Monsieur Yvon Turcotte, conseiller du district 3  
Monsieur Marc Quevillon, conseiller du district 4  
Monsieur Pete Lachance, conseiller du district 5  
Monsieur Ghyslain Chauveau, conseiller du district 6

Sont également présents, M. Martin Tremblay, directeur général / secrétaire-trésorier et M. René Roy, technicien à la direction et au greffe.

\*\*\*\*\*

- A) Présences et ouverture de la séance du 4 mars 2013 par M. Noël Landry, maire.**
- B) Adoption de l'ordre du jour de la séance du 4 mars 2013.**
- C) Adoption du procès-verbal de la séance du 4 février 2013.**
- D) Adoption du procès-verbal de la réunion de travail du 26 février 2013.**
- E) Période de questions.**
- F) Correspondance.**
- G) Autres sujets - Activités de proximité.**
  - 1) Nomination des membres faisant partie du Comité consultatif de développement.
  - 2) Les Services exp inc., paiement d'honoraires professionnels.
  - 3) Location d'un terrain chemin des Iris (M. Jean-François Pomerleau).
  - 4) Cour municipale d'East Angus, paiement de la contribution 2013.
  - 5) Acceptation d'une offre de financement pour l'achat d'un rouleau et d'une paveuse pour le service des travaux publics.
  - 6) Demande de dérogation mineure 2013-001-D. M. Mario Hébert, 5965, chemin Jolin.
  - 7) Demande de subvention au député de Mégantic dans le cadre du Programme d'amélioration du réseau routier municipal (projets réguliers et projet spécial).
  - 8) Développement Le Boisé de Cookshire, phase II, remboursement de frais selon l'entente.
  - 9) Vente pour taxes 2013, propriétés mises en vente.

- 10) Vente pour taxes 2013, nomination des représentants.
- 11) Raymond Chabot Grant Thornton, paiement d'honoraires professionnels.
- 12) Mme Guylaine Giroux, 365, chemin Wheeler, demande d'autorisation à la Commission de protection du territoire agricole du Québec, services de toilettage et de gardiennage pour chiens.
- 13) Adoption par résolution du premier projet de règlement 181-2013 amendant le règlement de zonage no 416-01 de Cookshire afin de créer la nouvelle zone résidentielle Re-44 et modifier les zones Re-41, Re-42, Re-43.
- 14) Therrien Couture avocats, paiement d'honoraires professionnels.
- 15) Demande d'aide financière pour l'embauche d'une ressource en développement dans le cadre du Fonds de soutien aux territoires en difficulté (FSTD).
- 16) Engagement de la firme Services exp pour le soutien technique concernant l'aménagement d'une piste multifonctionnelle.
- 17) Demande d'autorisation à la Commission de protection du territoire agricole du Québec (CPTAQ) pour l'aménagement d'une piste multifonctionnelle.
- 18) Autorisation de signature d'un protocole entente avec la compagnie de chemin de fer Montreal-Maine-Atlantic pour l'aménagement d'une piste multifonctionnelle.
- 19) Demande d'aide financière au ministère de la Culture et des Communications dans le cadre du programme d'aide aux immobilisations pour la bibliothèque municipale, secteur Cookshire.
- 20) Adoption de la politique de location de salle.
- 21) Demande d'aide financière pour l'aménagement d'un parc pour enfants, secteur Sawyerville, dans le cadre du programme Support à l'action bénévole.
- 22) Autorisation de signature d'un contrat avec Mme Émanuelle Laliberté-Daigle concernant des activités sportives et communautaires.
- 23) Fête nationale du Québec, secteur Johnville, autorisation en vertu du règlement 86-2007 relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques.
- 24) Happening sportif MRC du Haut-Saint-François, autorisation en vertu du règlement 86-2007 relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques.
- 25) Organisation d'une collecte de sang en collaboration avec la Sûreté du Québec et Héma-Québec.
- 26) Achat d'un équipement de levage pour le garage municipal.
- 27) Réparation d'un moteur et d'un supprimeur pour la station d'épuration, secteur Cookshire.

- 28) MRC du Haut-Saint-François, offre de service, exclusion de la zone agricole du périmètre urbain, secteur Shermag.
- 29) Municipalité d'Ascot Corner, résolution d'appui concernant les activités de 2<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> transformations reliées à l'agriculture et la forêt.
- 30) Place aux Jeunes, demande de soutien financier 2013.
- 31) Bibliothèque de Johnville, renouvellement du bail 2013-2014.
- 32) AFA des sommets, prescription sylvicole pour 2 terrains municipaux (boisé du parc industriel et boisé du chemin Grenier).
- 33) Sûreté du Québec, participation à une journée élu-policier.
- 34) Grondin Guilbeault, notaires, paiement d'honoraires professionnels.
- 35) Bottin des ressources d'urgence, allocation d'un budget pour la conception, la publication et la distribution.

**H) Autres sujets - Activités d'agglomération.**

Aucun.

**I) Propositions des membres du conseil.**

**J) Avis de motion.**

- 1) Règlement relatif à la délégation du pouvoir d'autoriser des dépenses et de passer des contrats en conséquence au nom de la municipalité.
- 2) Règlement 181-2013 amendant le règlement de zonage no 416-01 de Cookshire afin de créer la nouvelle zone résidentielle Re-44 et modifier les zones Re-41, Re-42, Re-43.

**K) Étude et adoption de règlements.**

- 1) Règlement 179-2013 constituant un comité consultatif de développement.
- 2) Règlement 180-2013 relatif à l'entretien des installations septiques tertiaires.

**L) Comptes du mois.**

**M) Varia.**

- 1) Municipalité de Saint-Isidore-de-Clifton, demande de commandite pour l'École primaire.
- 2) Avis de motion, règlement 183-2013 décrétant une dépense de 460 000 \$ et un emprunt de 460 000 \$ pour le remplacement des conduites d'eau potable, des conduites d'égout et d'égout pluvial sur la rue de la source.
- 3) Perrier Experts-Conseils inc., paiement d'honoraires professionnels.
- 4) Marc Turcotte, urbaniste-conseil, paiement d'honoraires professionnels.
- 5) Demande dans le cadre du programme Emplois d'été Canada 2013.

**N) Période de questions.**

**O) Ajournement ou clôture de la séance.**

\*\*\*\*\*

**A) Présences et ouverture de la séance du 4 mars 2013 par M. Noël Landry, maire.**

**B) Adoption de l'ordre du jour de la séance du 4 mars 2013.**

Résolution 2013-03-4252

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Marc Quevillon, il est résolu que le conseil de la Ville de Cookshire-Eaton adopte l'ordre du jour de la séance régulière du 4 mars 2013 tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**C) Adoption du procès-verbal de la séance du 4 février 2013.**

Résolution 2013-03-4253

Proposé par le conseiller Yvon Turcotte, appuyé par le conseiller Ghyslain Chauveau, il est résolu que le procès-verbal de la séance du 4 février 2013 est adopté tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**D) Adoption du procès-verbal de la réunion de travail du 26 février 2013.**

Résolution 2013-03-4254

Proposé par le conseiller Yvon Turcotte, appuyé par la conseillère Jocelyne L. Mason, il est résolu que le procès-verbal de la réunion de travail du 26 février 2013 est adopté tel que remis à chaque membre du conseil.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**E) Période de questions.**

Aucune.

**F) Correspondance.**

Résolution 2013-03-4255

1. Ministère de la Sécurité publique — Direction régionale de la sécurité civile et de la sécurité incendie de la Montérégie et de l'Estrie — Formation des observateurs terrains - Comité de surveillance de la rivière Saint-François

2. Secrétariat à la condition féminine — Présentation des brochures de sensibilisation et d'information à la violence conjugale intitulées VOUS vivez certaines de ces situations?
3. Agence de la santé et des services sociaux de l'Estrie — Invitation – Les jeunes Estriens : données sur les habitudes de vie et les comportements qui influencent leur santé.
4. Ministère du Développement durable, de l'Environnement, de la Faune et des Parcs — Certificat d'autorisation — Recyclage agricole des biosolides de la station d'épuration des eaux usées de la Ville d'East Angus.
5. Député de Mégantic — Des nouvelles concernant le Programme de soutien aux installations sportives et récréatives du Ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport.
6. Commission de protection du territoire agricole du Québec — Copie d'une demande de recommandation, sous forme de résolution du conseil des maires, pour le dossier de la Ville de Sherbrooke, pour la gravière-sablière, envoyée à la MRC.
7. Commission de protection du territoire agricole du Québec — Décision — Autorise l'aliénation et l'utilisation à des fins autres que l'agriculture de la construction d'un chemin privé pour desservir sept chalets, dans le dossier de madame Francine Lemay.
8. Commission de protection du territoire agricole du Québec — Compte rendu de la demande et orientation préliminaire du dossier Ferme Diven, SENC, pour l'exploitation d'une sablière, l'autorisation serait assujettie à des conditions.
9. Préfet de la MRC du Haut-Saint-François — Copie de correspondance concernant les relations entre les villes et Hydro-Québec, reçue du Maire de la Ville de Bois-Des-Fillion, préfet de la MRC de Thérèse-De Blainville et membre du conseil de la Communauté métropolitaine de Montréal.
10. Ville de Sherbrooke — Règlement n° 879 modifiant le Règlement n° 644 adoptant le Plan d'urbanisme de l'ancienne Municipalité d'Ascot.
11. Ville d'Amqui — Lettre ayant pour objet la poursuite de nos efforts afin d'assurer de manière progressive et ordonnée l'abandon de la filière nucléaire civile et militaire au Québec au profit d'une politique énergétique efficace, décentralisée et socialement acceptable. – Une version actualisée de la résolution « Le sort du nucléaire au Québec : Un choix de société ».
12. MMQ – Lettre de félicitations concernant les réparations effectuées suite le dépôt du rapport de thermographie.
13. Carrefour action municipale et famille – Tournée du 25<sup>e</sup> anniversaire.
14. Polyvalente Louis-Saint-Laurent (Cité-école) — Bulletin de nouvelles LE DIVERS-CITÉ.
15. Commission scolaire des Hauts-Cantons — Plan triennal de répartition & de destination des immeubles – Années scolaires 2013-2014 / 2014-2015 / 2015-2016 (du 1<sup>er</sup> juillet 2013 au 30 juin 2016)
16. La Mutuelle des municipalités du Québec (MMQ) — La MMQ et les formations gma de l'ADMQ : un duo profitable pour les membres sociétaires.

17. Conseil de gouvernance de l'eau des bassins versants de la rivière Saint-François (Cogesaf) — Communiqué – LE COGESAF FÊTE SES 10 ANS!
18. Syndicat local de l'UPA du Haut-Saint-François — Modernisation de l'Union des producteurs agricoles.
19. Le Réseau québécois de Villes et Villages en Santé (RQVVS) — Communiqué à l'intention des municipalités - Inscrivez votre municipalité dès maintenant à la Fête des voisins 2013.
20. Carrefour action municipale et famille (CAMF) — Tournée du 25<sup>e</sup> anniversaire du Carrefour action municipale et famille.
21. BPR Rigueur et audace en ingénierie — Offre de services d'une équipe spécialisée dans la caractérisation, l'évaluation et la cartographie des milieux humides.
22. Mesdames Denise Nault et Ann Rothfels — Remerciements pour la contribution au support de la bibliothèque de Sawyerville.

Proposé par le conseiller Yvon Turcotte, appuyé par le conseiller Pete Lachance, il est résolu que la correspondance soit versée aux archives municipales.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

#### **G) Autres sujets - Activités de proximité.**

- 1) Nomination des membres faisant partie du Comité consultatif de développement.

Résolution 2013-03-4256

CONSIDÉRANT l'adoption du règlement 179-2013 régissant le comité consultatif de développement;

CONSIDÉRANT l'article 7 du règlement qui précise que le conseil nomme par résolution les membres du comité;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Ghyslain Chauveau, appuyé par le conseiller Yvon Roy et résolu de nommer les personnes suivantes :

Nom	Prénom	Siège	Fin du mandat
Beauchemin	Paul	1	2015-03-04
Boilard	Xavier	2	2014-03-04
Bolduc	Chantal	3	2015-03-04
Clément	Éric	4	2014-03-04
Denis	Gilles	5	2015-03-04
Gendron	Jean-Paul	6	2014-03-04
Nault	Marc	7	2015-03-04
Péloquin	Robert	8	2014-03-04
St-Laurent	Jean-Luc	9	2015-03-04
St-Pierre	Mélanie	10	2014-03-04
Turcotte	Michel	11	2015-03-04
Yergeau	Pascal	12	2014-03-04

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 2) Les Services exp inc., paiement d'honoraires professionnels.

Résolution 2013-03-4257

Proposé par le conseiller Pete Lachance, appuyé par la conseillère Jocelyne L. Mason, il est résolu d'autoriser le paiement de 8 232,21 \$ (incluant les taxes) pour la facture de Services exp inc. concernant les dossiers de développement Le Boisé de Cookshire, phase II, et la préparation des plans et devis, remplacement des services municipaux, rue de la Source.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 3) Location d'un terrain chemin des Iris (M. Jean-François Pomerleau).

Résolution 2013-03-4258

Proposé par le conseiller Ghyslain Chauveau, appuyé par le conseiller Yvon Turcotte, il est résolu d'autoriser le directeur général / secrétaire-trésorier à signer le bail de location d'un terrain chemin des Iris, avec M. Jean-François Pomerleau tel que déposé.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 4) Cour municipale d'East Angus, paiement de la contribution 2013.

Résolution 2013-03-4259

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Marc Quevillon, il est résolu d'autoriser le paiement de 25 024,33 \$ (incluant les taxes) pour le paiement de la contribution 2013 à la Cour municipale d'East Angus.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 5) Acceptation d'une offre de financement pour l'achat d'un rouleau et d'une paveuse pour le service des travaux publics.

Résolution 2013-03-4260

ATTENDU QUE la municipalité désire acheter, par contrat de vente à tempérament régi par les articles 1745 et suivants du Code civil du Québec, le ou les biens mentionnés ci-dessous;

ATTENDU QUE la municipalité reconnaît que la cession du contrat par le vendeur est nécessaire pour que le prix ou le solde du prix de vente soit payable par versements périodiques;

ATTENDU QUE la municipalité a été avisée que le vendeur a cédé ou s'apprête à céder au cessionnaire mentionné ci-dessous, tous ses droits dans le contrat de vente;

ATTENDU QUE la cession du contrat au cessionnaire n'affecte pas ou n'affectera pas les droits de la municipalité contre le vendeur et/ou le fabricant du ou des biens vendus;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Yvon Turcotte et résolu :

QUE la municipalité achète de Insta-Mix par contrat de vente à tempérament comportant des versements périodiques et une clause de réserve de propriété jusqu'à parfait paiement, le bien suivant : paveuse

usagée de marque Bomag, modèle 813RT, année 2005, portant le numéro de série 911835001034 au prix de 22 535,10 \$ incluant les taxes, la somme de 980,00 \$ étant payable comptant ;

QUE la municipalité achète de Insta-Mix par contrat de vente à tempérament comportant des versements périodiques et une clause de réserve de propriété jusqu'à parfait paiement, le bien suivant : rouleau usagé de marque Bomag, modèle BW100AD-4, année 2006, portant le numéro de série 101880001644 au prix de 20 580,53 \$ incluant les taxes, la somme de 895,00 \$ étant payable comptant ;

QUE le prix de vente ou le solde de ceux-ci si une partie du prix est payée comptant (ci-après appelés «le solde du prix de vente»), porte intérêt à taux variable au taux préférentiel de trois (3) % majoré de 0, 50 % l'an ;

QUE le solde du prix de vente et les intérêts sur ceux-ci soient payables en fonction d'un amortissement de 36 mois;

QUE la municipalité accepte la cession du contrat de vente en faveur de la Caisse Desjardins des Hauts-Boisés, qu'elle accepte de faire ses paiements périodiques au cessionnaire, qu'elle réserve ses droits contre le vendeur et/ou le fabricant du ou des biens achetés et qu'elle renonce à faire valoir contre le cessionnaire tout défaut de fonctionnement ou autre vice ou irrégularité relatifs aux biens qu'elle pourra invoquer contre le vendeur du ou des biens;

QUE M. Martin Tremblay, directeur général / secrétaire-trésorier soit autorisé à signer le contrat de vente à tempérament conforme aux modalités susmentionnées, ainsi que tout autre document nécessaire ou utile pour donner plein effet à la présente résolution.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 6) Demande de dérogation mineure 2013-001-D. M. Mario Hébert, 5965, chemin Jolin.

Résolution 2013-03-4261

CONSIDÉRANT que M. Mario Hébert, 5965, chemin Jolin, dont la propriété est située dans la zone agricole A-1 (lot 2 129 206), demande que la municipalité accepte que la marge de recul avant soit d'environ 3.9 mètres alors que le règlement de zonage exige une marge de recul avant de 6 mètres;

CONSIDÉRANT que le Comité consultatif d'urbanisme a donné un avis positif à la dérogation 2013-001-D de M. Mario Hébert, à une séance tenue le 13 février 2013;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par la conseillère Jocelyne L. Mason, appuyé par le conseiller Ghyslain Chauveau et résolu d'accepter la demande de dérogation mineure de M. Mario Hébert.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 7) Demande de subvention au député de Mégantic dans le cadre du Programme d'amélioration du réseau routier municipal (projets réguliers et projet spécial).

Résolution 2013-03-4262

Proposé par le conseiller Yvon Turcotte, appuyé par le conseiller Yvon Roy,



il est résolu :

Projets réguliers 2013

QUE la Ville de Cookshire-Eaton demande une subvention au député de Mégantic, M. Ghislain Bolduc, dans le cadre du programme d'amélioration du réseau routier municipal du ministère des Transports, pour la pose d'enrobé bitumineux sur les chemins Spring, du Bassin, Hodgman, Orr, Jordan Hill et Dolbec et des rues Church, Hurd Hunt et Castonguay pour un montant d'environ 491 823,18 \$.

Projet spécial 2013

QUE la Ville de Cookshire-Eaton demande une subvention au député de Mégantic, M. Ghislain Bolduc, pour un projet spécial dans le cadre du programme d'amélioration du réseau routier municipal du ministère des Transports, pour la pose d'enrobé bitumineux sur la rue Church (secteur Sawyerville) pour un montant de 43 420,00 \$.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 8) Développement Le Boisé de Cookshire, phase II, remboursement de frais selon l'entente.

Résolution 2013-03-4263

Proposé par le conseiller Ghyslain Chauveau, appuyé par le conseiller Marc Quevillon, il est résolu d'autoriser le remboursement de 6 091 \$ au développement Le Boisé de Cookshire inc., selon les termes de l'entente intervenue entre les parties.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 9) Vente pour taxes 2013, propriétés mises en vente.

Aucune propriété mise en vente pour taxes.

- 10) Vente pour taxes 2013, nomination des représentants.

Point annulé.

- 11) Raymond Chabot Grant Thornton, paiement d'honoraires professionnels.

Résolution 2013-03-4264

Proposé par le conseiller Yvon Turcotte, appuyé par le conseiller Pete Lachance, il est résolu d'autoriser le paiement de 12 532,28 \$ (incluant les taxes) à Raymond Chabot Grant Thornton, concernant des honoraires professionnels dans le dossier de vérification comptable.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 12) Mme Guylaine Giroux, 365, chemin Wheeler, demande d'autorisation à la Commission de protection du territoire agricole du Québec, service de toilettage et de gardiennage pour chiens.

Résolution 2013-03-4265

CONSIDÉRANT que Mme Guylaine Giroux, 365, chemin Wheeler (lot 4 486 516), fait une demande à la Commission de protection du territoire

agricole du Québec (CPTAQ) pour l'implantation d'un service de toilettage et de gardiennage pour chiens;

CONSIDÉRANT que ce projet situé dans la zone A-2 est conforme au règlement 371-2000, chapitre IV, section II, art. 4.2.5 autorisant les services de toilettage et de gardiennage pour chiens;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par la conseillère Jocelyne L. Mason et résolu à l'unanimité d'aviser la CPTAQ que la Ville de Cookshire-Eaton n'a pas d'objection au projet de Mme Guylaine Giroux.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 13) Adoption par résolution du premier projet de règlement 181-2013 amendant le règlement de zonage no 416-01 de Cookshire afin de créer la nouvelle zone résidentielle Re-44 et modifier les zones Re-41, Re-42, Re-43.

Résolution 2013-03-4266

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Ghyslain Chauveau, il est résolu d'adopter par résolution le premier projet de règlement numéro 181-2013 amendant le règlement de zonage no 416-01 de Cookshire afin de créer la nouvelle zone résidentielle Re-44 et modifier les zones Re-41, Re-42, Re-43.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 14) Therrien Couture avocats, paiement d'honoraires professionnels.

Résolution 2013-03-4267

Proposé par le conseiller Pete Lachance, appuyé par le conseiller Marc Quevillon, il est résolu d'autoriser le paiement des honoraires de 4 085,06 \$ (incluant les taxes) à Therrien Couture, avocats, concernant le dossier d'accréditation des pompiers volontaires.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 15) Demande d'aide financière pour l'embauche d'une ressource en développement dans le cadre du Fonds de soutien aux territoires en difficulté (FSTD).

Résolution 2013-03-4268

Proposé par le conseiller Yvon Turcotte, appuyé par le conseiller Ghyslain Chauveau, il est résolu que la Ville de Cookshire-Eaton présente une demande d'aide financière pour l'embauche d'une ressource en développement, dans le cadre du Fonds de soutien aux territoires en difficulté (FSTD) du ministère Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire.

Le directeur général / secrétaire-trésorier est autorisé à signer tout document relatif à cette demande.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 16) Engagement de la firme Services exp pour le soutien technique concernant l'aménagement d'une piste multifonctionnelle.

Ce point est reporté à une prochaine séance.

- 17) Demande d'autorisation à la Commission de protection du territoire agricole du Québec (CPTAQ) pour l'aménagement d'une piste multifonctionnelle.

Résolution 2013-03-4269

CONSIDÉRANT que la Ville de Cookshire-Eaton s'adresse à la Commission de protection du territoire agricole du Québec (CPTAQ) pour obtenir l'autorisation d'utiliser à d'autres fins que l'agriculture une lisière de terrain localisée de chaque côté de l'emprise de chemin de fer de Montreal-Maine-Atlantic d'une longueur d'environ 16 km pour implanter une piste multifonctionnelle;

CONSIDÉRANT l'entente d'utilisation intervenue entre le chemin de fer Montreal-Maine-Atlantic et la Ville de Cookshire-Eaton;

CONSIDÉRANT que les lots visés par la demande sont situés dans la zone agricole permanente;

CONSIDÉRANT que la demande est conforme à la réglementation municipale en terme d'usages autorisés;

CONSIDÉRANT qu'il n'y a pas ailleurs sur le territoire de la municipalité et hors de la zone agricole, un espace approprié disponible aux fins visées par les présentes;

CONSIDÉRANT que conformément à l'article 58 de la LPTAAQ, la MRC doit donner son avis;

CONSIDÉRANT que la piste multifonctionnelle est un projet prioritaire dans une étude de positionnement stratégique et du potentiel du territoire de la Ville de Cookshire-Eaton;

CONSIDÉRANT que ce projet répond à un besoin local d'infrastructures récréatives;

CONSIDÉRANT que l'aménagement de cette piste multifonctionnelle aura peu d'impact sur la pratique agricole puisqu'elle est localisée dans l'emprise actuelle du chemin de fer;

CONSIDÉRANT qu'une réponse défavorable à la présente demande priverait la région d'une activité ayant d'importantes retombées économiques significatives et de marque;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Pete Lachance et résolu de soumettre la demande d'autorisation à la CPTAQ et que M. Martin Tremblay, directeur général / secrétaire-trésorier est autorisé à signer tout document relatif à cette demande d'autorisation.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 18) Autorisation de signature d'un protocole entente avec la compagnie de chemin de fer Montreal-Maine-Atlantic pour l'aménagement d'une piste multifonctionnelle.

Résolution 2013-03-4270

Proposé par le conseiller Ghyslain Chauveau, appuyé par la conseillère

Jocelyne L. Mason, il est résolu d'autoriser le maire et le directeur général / secrétaire-trésorier à signer, pour et au nom de la municipalité, le protocole d'entente avec la Compagnie de chemin de fer Montreal-Maine-Atlantic pour l'aménagement d'une piste multifonctionnelle.

Ce protocole d'entente est annexé à la présente résolution et en fait partie intégrante.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 19) Demande d'aide financière au ministère de la Culture et des Communications dans le cadre du programme d'aide aux immobilisations pour la bibliothèque municipale, secteur Cookshire.

Résolution 2013-03-4271

Proposé par le conseiller Yvon Turcotte, appuyé par le conseiller Pete Lachance, il est résolu que la Ville de Cookshire-Eaton présente une demande d'aide financière pour le projet de relocalisation de la bibliothèque municipale, secteur Cookshire, dans le cadre du Programme d'aide aux immobilisations du ministère de la Culture, des Communications.

Le directeur général / secrétaire-trésorier est autorisé à signer tout document relatif à cette demande.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 20) Adoption de la politique de location de salle.

Résolution 2013-03-4272

Proposé par le conseiller Ghyslain Chauveau, appuyé par le conseiller Yvon Roy, il est résolu d'adopter la politique de location de salle telle que déposée.

Cette politique est annexée à la présente résolution et en fait partie intégrante.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 21) Demande d'aide financière pour l'aménagement d'un parc pour enfants, secteur Sawyerville, dans le cadre du programme Support à l'action bénévole.

Résolution 2013-03-4273

Proposé par le conseiller Pete Lachance, appuyé par le conseiller Yvon Roy, il est résolu que la Ville de Cookshire-Eaton présente une demande d'aide financière pour l'aménagement d'un parc pour enfants, secteur Sawyerville, dans le cadre du programme Support à l'action bénévole.

Le directeur général / secrétaire-trésorier est autorisé à signer tout document relatif à cette demande.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 22) Autorisation de signature d'un contrat avec Mme Émanuelle Laliberté-Daigle concernant des activités sportives et communautaires.

Résolution 2013-03-4274

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Ghyslain Chauveau, il est résolu d'autoriser le directeur général / secrétaire-trésorier à signer, pour et au nom de la municipalité, un contrat d'engagement avec Mme Émanuelle Laliberté-Daigle, volet développement de l'offre sportive, et Mme Amy Lister, volet initiatives sportives et communautaires en milieu rural.

Ces contrats sont annexés à la présente résolution et en font partie intégrante.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 23) Fête nationale du Québec, secteur Johnville, autorisation en vertu du règlement 86-2007 relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques.

Résolution 2013-03-4275

CONSIDÉRANT que Loisirs Johnville demande l'autorisation pour la tenue d'une activité pour la Fête nationale du Québec, en conformité avec le règlement 86-2007 relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par la conseillère Jocelyne L. Mason, appuyé par le conseiller Pete Lachance et résolu que la Ville de Cookshire-Eaton autorise, selon les dispositions des articles 27, 36 et 41 du règlement 86-2007, l'activité telle que précisée dans le procès-verbal du Comité Loisirs du 1<sup>er</sup> février 2013.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 24) Happening sportif MRC du Haut-Saint-François, autorisation en vertu du règlement 86-2007 relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques.

Résolution 2013-03-4276

CONSIDÉRANT que Happening sportif MRC du Haut-Saint-François demande l'autorisation pour la tenue d'une activité le 4 mai 2013, en conformité avec le règlement 86-2007 relatif aux nuisances et régissant certaines activités économiques;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Marc Quevillon, appuyé par le conseiller Ghyslain Chauveau et résolu que la Ville de Cookshire-Eaton autorise, selon les dispositions des articles 27, 36 et 41 du règlement 86-2007, l'activité telle que précisée dans le procès-verbal du Comité Loisirs du 1<sup>er</sup> février 2013.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 25) Organisation d'une collecte de sang en collaboration avec la Sûreté du Québec et Héma-Québec.

Résolution 2013-03-4277

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Ghyslain Chauveau, il est résolu d'autoriser la tenue d'une collecte de sang le 9 mai 2013, en collaboration avec la Sûreté du Québec et Héma-Québec.

#### ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

26) Achat d'un équipement de levage pour le garage municipal.

Résolution 2013-03-4278

Proposé par le conseiller Pete Lachance, appuyé par le conseiller Marc Quevillon, il est résolu d'accepter l'offre de Outillage Plus, d'un montant de 2 685,14 \$ (avant taxes), pour l'achat d'un équipement de levage pour le garage municipal.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

27) Réparation d'un moteur et d'un supprimeur pour la station d'épuration, secteur Cookshire.

Résolution 2013-03-4279

Proposé par le conseiller Yvon Turcotte, appuyé par le conseiller Ghyslain Chauveau il est résolu d'autoriser le surintendant aux travaux publics à accepter l'offre du plus bas soumissionnaire conforme (minimum de 2) pour la réparation d'un moteur et d'un supprimeur pour la station d'épuration, secteur Cookshire.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

28) MRC du Haut-Saint-François, offre de service, exclusion de la zone verte du périmètre urbain, secteur Shermag.

Résolution 2013-03-4280

Proposé par la conseillère Jocelyne L. Mason, appuyé par le conseiller Yvon Turcotte il est résolu d'accepter l'offre de services professionnels de la MRC du Haut-Saint-François datée du 19 février 2013, d'un montant de 1 350 \$, pour la préparation d'une demande d'exclusion de la zone agricole à la CPTAQ du périmètre urbain, secteur Shermag.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

29) Municipalité d'Ascot Corner, résolution d'appui concernant les activités de 2<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> transformations reliées à l'agriculture et la forêt.

Résolution 2013-03-4281

Proposé par le conseiller Pete Lachance, appuyé par le conseiller Yvon Roy, il est résolu d'appuyer la résolution 2013-02-040 de la municipalité d'Ascot Corner concernant les activités de 2<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> transformations reliées à l'agriculture et la forêt.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

30) Place aux Jeunes, demande de soutien financier 2013.

Résolution 2013-03-4282

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Ghyslain Chauveau, il est résolu d'accorder une aide financière de 800 \$, pour l'année 2013, pour le projet « Place aux jeunes » de Carrefour jeunesse emploi du Haut-Saint-François.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

31) Bibliothèque de Johnville, renouvellement du bail 2013-2014.

Résolution 2013-03-4283

Proposé par la conseillère Jocelyne L. Mason, appuyé par le conseiller Pete Lachance, il est résolu d'autoriser le directeur général / secrétaire-trésorier à signer le renouvellement du bail de location du local de la bibliothèque municipale, point de service de Johnville, située au 178 route 251, avec Mme Claudette Quirion et M. Laurent Quirion tel que déposé. Le coût mensuel, à compter du 1<sup>er</sup> juillet 2013, sera de 475 \$.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 32) AFA des sommets, prescription sylvicole pour 2 terrains municipaux (boisé du parc industriel et boisé du chemin Grenier).

Résolution 2013-03-4284

Proposé par le conseiller Yvon Turcotte, appuyé par le conseiller Yvon Roy, il est résolu d'accepter l'offre de services de AFA des Sommets, datée du 14 février 2013, d'un montant de 1 000,25 \$, pour la prescription sylvicole pour 2 terrains municipaux (boisé du parc industriel et boisé du chemin Grenier).

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 33) Sûreté du Québec, participation à une journée élu-policier.

Résolution 2013-03-4285

Proposé par le conseiller Marc Quevillon, appuyé par le conseiller Pete Lachance, il est résolu d'autoriser le conseiller Ghyslain Chauveau à participer à une journée élu-policier organisée par le Sûreté du Québec.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 34) Grondin Guilbeault, notaires, paiement d'honoraires professionnels.

Résolution 2013-03-4286

Proposé par le conseiller Yvon Turcotte, appuyé par la conseillère Jocelyne L. Mason, il est résolu d'autoriser le paiement de 1 950 \$ (incluant les taxes) à Grondin Guilbeault, notaires, concernant des honoraires professionnels dans les dossiers d'achat de terrain route 251, secteur Johnville.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 35) Bottin des ressources d'urgence, allocation d'un budget pour la conception, l'impression et la distribution.

Résolution 2013-03-4287

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Ghyslain Chauveau, il est résolu d'allouer un budget de 4 750 \$ pour la conception, l'impression et la distribution d'un bottin des ressources d'urgence.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**H) Autres sujets - Activités d'agglomération.**

Aucun sujet.

**I) Propositions des membres du conseil.**

Le conseiller Yvon Turcotte informe le conseil sur un incident survenu lors d'un appel d'un propriétaire à l'Hôtel de Ville pour signaler une fuite d'eau. La réceptionniste d'urgence a pris le message, mais le délai pour qu'un employé intervienne a été très long. Une vérification sera faite à ce sujet.

**J) Avis de motion.**

- 1) Règlement 181-2013 amendant le règlement de zonage no 416-01 de Cookshire afin de créer la nouvelle zone résidentielle Re-44 et modifier les zones Re-41, Re-42, Re-43.

Résolution 2013-03-4288

Avis de motion est donné par le conseiller Yvon Turcotte qu'il présentera à une prochaine séance, un règlement amendant le règlement de zonage no 416-01 de Cookshire afin de créer la nouvelle zone résidentielle Re-44 et modifier les zones Re-41, Re-42, Re-43.

De plus, afin de préciser la portée du présent avis de motion et de dispenser le conseil de la lecture dudit règlement lors de son adoption, une copie du projet de règlement est remise aux membres du conseil présents et des copies supplémentaires seront disponibles pour les membres absents. La copie du projet de règlement jointe au présent avis de motion fait partie intégrante du présent règlement.

- 2) Règlement 182-2013 relatif à la délégation du pouvoir d'autoriser des dépenses et de passer des contrats en conséquence au nom de la municipalité.

Résolution 2013-03-4289

Avis de motion est donné par le conseiller Ghyslain Chauveau qu'il présentera à une prochaine séance, un règlement relatif à la délégation du pouvoir d'autoriser des dépenses et de passer des contrats en conséquence au nom de la municipalité.

De plus, afin de préciser la portée du présent avis de motion et de dispenser le conseil de la lecture dudit règlement lors de son adoption, une copie du projet de règlement est remise aux membres du conseil présents et des copies supplémentaires seront disponibles pour les membres absents. La copie du projet de règlement jointe au présent avis de motion fait partie intégrante du présent règlement.

**K) Étude et adoption de règlements.**

- 1) Règlement 179-2013 régissant le comité consultatif de développement.

Résolution 2013-03-4290

Proposé par le conseiller Ghyslain Chauveau, appuyé par la conseillère Jocelyne L. Mason, il est résolu d'adopter le règlement 179-2013 régissant le comité consultatif de développement.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 2) Règlement 180-2013 relatif à l'entretien des installations septiques tertiaires.



Résolution 2013-03-4291

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par le conseiller Pete Lachance, il est résolu d'adopter le règlement 180-2013 relatif à l'entretien des installations septiques tertiaires.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**L) Comptes du mois**

Résolution 2013-03-4292

**Compte salaires**

**103 759,93 \$**

**Compte général**

201300251 (I)	TRANSVISION COOKSHIRE	4 954,49 \$
201300252 (I)	LA TRIBUNE LTÉE	224,20 \$
201300253 (I)	CENTRE DE L'AUTO	2 200,00 \$
201300254 (I)	HYDRO QUÉBEC	4 499,46 \$
201300255 (I)	THE RECORD	133,37 \$
201300256 (I)	TELMATIK	160,08 \$
201300257 (I)	LES ÉDITIONS JURIDIQUES	310,80 \$
201300258 (I)	MARC TURCOTTE O.V.Q.	1 022,50 \$
201300259 (I)	LABORATOIRES D'ANALYSES	83,93 \$
201300260 (I)	CARREFOUR PLUS L.S.D.	3 068,99 \$
201300261 (I)	TRANSVISION COOKSHIRE	493,32 \$
201300262 (I)	LES SERVICES EXP INC.	4 832,40 \$
201300263 (I)	ASSOCIATION DES	90,00 \$
201300264 (I)	VILLE DE SHERBROOKE	150,00 \$
201300265 (I)	ASCENSEUR DE L'ESTRIE	575,57 \$
201300266 (I)	DISTRIBUTIONS MICHEL	771,26 \$
201300267 (I)	AGENCE DU REVENU DU	10 520,09 \$
201300268 (I)	MINISTÈRE DU REVENU	23 904,19 \$
201300269 (I)	FERME CLEMENTALE INC. ET	2 000,00 \$
201300270 (I)	PIERRE BOUCHARD	10 000,00 \$
201300271 (I)	HYDRO QUÉBEC	7 265,11 \$
201300272 (I)	STATION SERVICE Y.P.G. INC.	225,07 \$
201300273 (I)	M.R.C. DU HAUT ST-FRANÇOIS	3 797,62 \$
201300274 (I)	INDUSTRIE CANADA	1 859,00 \$
201300275 (I)	SUPÉRIEUR BUREAUTIQUE	229,95 \$
201300276 (I)	MINISTÈRE DE LA JUSTICE	597,00 \$
201300277 (I)	RESTAURANT 108	145,97 \$
201300278 (I)	DISTRIBUTION ROYAL NET	175,86 \$
201300280 (I)	LES PÉTROLES SHERBROOKE	1 146,32 \$
201300281 (I)	JEAN TREMBLAY	62,60 \$
201300282 (I)	VILLE DE SHERBROOKE	900,99 \$
201300283 (I)	MONTREAL, MAINE &	402,88 \$
201300284 (I)	WEL.COM INFORMATIQUE	493,21 \$
201300285 (I)	GILLES L'HEUREUX	68,91 \$
201300286 (I)	REVENU QUÉBEC	3 394,07 \$
201300287 (I)	AGENCE DU REVENU DU	1 754,26 \$
201300289 (I)	HÉLOC LTÉE	8 635,00 \$
201300290 (I)	PIERRE BOUCHARD ET	1 000,00 \$
201300291 (I)	AGENCE DU REVENU DU	8 288,41 \$
201300292 (I)	MINISTÈRE DU REVENU	18 947,25 \$
201300293 (I)	Desjardins sécurité financière	2 224,96 \$
201300294 (I)	SFL-PLACEMENT EN FIDUCIE	947,52 \$
201300295 (I)	SSQ GROUPE FINANCIER -	2 638,23 \$
201300296 (I)	SSQ GROUPE FINANCIER -	5 154,91 \$
201300297 (I)	SYNDICAT DES POMPIERS	271,13 \$
201300298 (I)	SYNDICAT DES	1 822,72 \$
201300299 (I)	HYDRO QUÉBEC	4 692,02 \$
201300300 (I)	GESTION GILLES GENEST	33,65 \$
201300301 (I)	BELL CANADA	321,93 \$

201300302 (I)	BELL MOBILITÉ CELLULAIRE	1 262,34 \$
201300303 (I)	M.R.C. DU HAUT ST-FRANÇOIS	751,01 \$
201300304 (I)	LES ENTREPRISES DOLBEC	1 518,07 \$
201300305 (I)	FEDERATION QUEBECOISE	126,76 \$
201300306 (I)	SERVICE D'EXTINCTEURS	105,72 \$
201300307 (I)	J. MCGALE INDUSTRIES INC.	1 312,50 \$
201300308 (I)	LABORATOIRES D'ANALYSES	1 081,35 \$
201300309 (I)	PREVIMED INC.	133,90 \$
201300310 (I)	GROUPE DEZIEL INC.	3 750,12 \$
201300311 (I)	BOUCHARD MATÉRIAUX INC.	5 217,55 \$
201300312 (I)	C.M.P. MAYER INC.	421,39 \$
201300313 (I)	SLIC	186,65 \$
201300314 (I)	GROUPE CAMERON	247,24 \$
201300315 (I)	TRANSVISION COOKSHIRE	63,18 \$
201300316 (I)	SERVICE D'ARBRES DE	459,90 \$
201300317 (I)	Visa Desjardins	1 221,67 \$
201300318 (I)	TARDIF DIESEL INC.	1 065,23 \$
201300319 (I)	DIST. J.M. BERGERON INC.	68,35 \$
201300320 (I)	PITNEY WORKS	1 639,60 \$
201300321 (I)	DO-MAR ELECTRIQUE INC.	159,82 \$
201300322 (I)	DISTRIBUTION ROYAL NET	50,67 \$
201300323 (I)	GENERAL BEARING SERVICE	816,32 \$
201300324 (I)	SERRURIER HARMER	24,32 \$
201300325 (I)	CARROSSERIE CLAUDE	68,99 \$
201300326 (I)	LES PNEUS ROBERT BERNARD	40,24 \$
201300327 (I)	LAPOINTE JEAN-GUY	69,32 \$
201300328 (I)	PAA PIÈCES D'AUTO	963,30 \$
201300329 (I)	FORTIN SECURITE MEDIC	162,74 \$
201300330 (I)	CSE INCENDIE ET SÉCURITÉ	1 026,16 \$
201300331 (I)	COMMISSION SCOLAIRE DE	46,00 \$
201300332 (I)	LES PÉTROLES SHERBROOKE	20 848,11 \$
201300333 (I)	CJS ELECTRIQUE INC.	1 487,83 \$
201300334 (I)	HIBON INC.	260,01 \$
201300335 (I)	BIOLAB - Division Thetford	151,20 \$
201300336 (I)	LA TRIBUNE LTÉE	319,86 \$
201300337 (I)	CENTRE D'EXTINCTEUR SL	275,94 \$
201300338 (I)	RÉAL HUOT INC.	2 785,30 \$
201300339 (I)	FRANÇOIS PROULX	7,00 \$
201300340 (I)	CENTRE DE RENOVATION G.	585,51 \$
201300341 (I)	ACTION SOLUTIONS SANS FIL	430,02 \$
201300342 (I)	RÉGIE HAUT-SAINT-FRANÇOIS	5 269,35 \$
201300343 (I)	WEL.COM INFORMATIQUE	35,61 \$
201300344 (I)	MACPEK INC.	3 408,54 \$
201300345 (I)	DISTRIBUTION PRAXAIR	45,88 \$
201300346 (I)	ACIER LENNOX LTÉE	1 295,14 \$
201300347 (I)	MICHELIN AMERIQUE DU	875,77 \$
201300348 (I)	THIBAUT CHEVROLET	1 436,74 \$
201300349 (I)	ELECTRO-5 INC.	22,35 \$
201300350 (I)	CENTRE DE L'AUTO	704,66 \$
201300351 (I)	LINDE CANADA LIMITÉE M2193	37,55 \$
201300352 (I)	ACIERS SIMMONDS LTÉE	727,10 \$
201300353 (I)	MATÉRIAUX PREVOST	389,35 \$
201300354 (I)	TECHNOLOGIES CDWare INC.	429,72 \$
201300355 (I)	GROUPE GEMEC QUÉBEC	139,17 \$
201300356 (I)	GARAGE MARTIN DUSSEAULT	1 865,72 \$
201300357 (I)	OPTA INTELLIGENCE	10 838,69 \$
201300358 (I)	DONALD BOUCHARD	1 128,94 \$
201300359 (I)	RICHARD FORTIER	175,00 \$
201300360 (I)	CHENIL BOUBOU	1 000,00 \$
201300361 (I)	DANIEL BERNARD	2 350,00 \$
201300362 (I)	LAURENT & CLAUDETTE	465,00 \$
201300363 (I)	ENTRETIEN 4 SAISONS	790,46 \$
201300364 (I)	JEFF MCCORMICK	1 250,00 \$
201300365 (I)	PAROISSE SAINT-CAMILLE-	600,00 \$
201300366 (I)	PASCAL COUTURE	175,00 \$

**Total:** 337 918,06 \$  
**Grand total :** 441 677,99 \$

Proposé par le conseiller Ghyslain Chauveau, appuyé par le conseiller Yvon Roy, il est résolu que le directeur général / secrétaire-trésorier est autorisé à payer les comptes du mois de la Ville de Cookshire-Eaton tel que présentés.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**M) Varia**

- 1) Municipalité de Saint-Isidore-de-Clifton, demande de commandite pour l'École primaire.

Résolution 2013-03-4293

Proposé par la conseillère Jocelyne L. Mason, appuyé par le conseiller Ghyslain Chauveau, il est résolu les conseillers Pete Lachance et Marc Quevillon à participer à l'activité de financement pour l'École primaire de Saint-Isidore-de-Clifton.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 2) Avis de motion, règlement 183-2013 décrétant une dépense de 460 000 \$ et un emprunt de 460 000 \$ pour le remplacement des conduites d'eau potable, des conduites d'égout et d'égout pluvial sur la rue de la source

Résolution 2013-03-4294

Avis de motion est donné par le conseiller Yvon Turcotte qu'il présentera à une prochaine séance, un règlement relatif à un règlement décrétant une dépense de 460 000 \$ et un emprunt de 460 000 \$ pour le remplacement des conduites d'eau potable, des conduites d'égout et d'égout pluvial sur la rue de la source.

De plus, afin de préciser la portée du présent avis de motion et de dispenser le conseil de la lecture dudit règlement lors de son adoption, une copie du projet de règlement est remise aux membres du conseil présents et des copies supplémentaires seront disponibles pour les membres absents. La copie du projet de règlement jointe au présent avis de motion fait partie intégrante du présent règlement.

- 3) Perrier Experts-Conseils inc., paiement d'honoraires professionnels.

Résolution 2013-03-4295

Proposé par le conseiller Ghyslain Chauveau, appuyé par le conseiller Yvon Roy, il est résolu d'autoriser le paiement de 22 573,62 \$ (incluant les taxes) pour la facture de Perrier Experts-Conseils inc. concernant la modélisation hydrogéologique du puits chemin du Bassin.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

- 4) Marc Turcotte, urbaniste-conseil, paiement d'honoraires professionnels.

Résolution 2013-03-4296

Proposé par le conseiller Pete Lachance, appuyé par le conseiller Yvon Roy, il est résolu d'autoriser le paiement de 1 440 \$ (incluant les taxes) pour la facture de Marc Turcotte, urbaniste-conseil concernant la refonte du règlement de zonage.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

5) Demande dans le cadre du programme Emplois d'été Canada 2013.

Résolution 2013-03-4297

Proposé par le conseiller Yvon Roy, appuyé par la conseillère Jocelyne L. Mason, il est résolu :

QUE la Ville de Cookshire-Eaton présente un projet dans le cadre du programme Emplois d'été Canada 2013 pour embaucher 4 personnes pour la surveillance des piscines, secteurs Cookshire et Sawyerville;

QUE Mme Karine Demarchi, au développement communautaire, aux communications et aux loisirs, est nommée responsable du dossier auprès de Développement des ressources humaines Canada et elle est autorisée à signer tout document relatif à cette demande.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

**N) Période de questions.**

1) M. Michel Blais demande des informations supplémentaires sur l'achat d'un équipement de levage pour le garage municipal et le projet d'une piste multifonctionnelle. Le maire répond à ses questions.

**O) Levée de la séance.**

Résolution 2013-03-4298

Proposé par la conseillère Jocelyne L. Mason, appuyé par le conseiller Ghyslain Chauveau, il est résolu que la séance soit levée. Il est 20 h 45.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ

---

Noël Landry  
Maire

---

Martin Tremblay  
Directeur général / secrétaire-trésorier